

Sammlungen, die mit Komma (,) getrennten Varianten einzelner Handschriften derselben Sammlung sind auf das Primärwort vor der Klammer zu beziehen.

Randbemerkungen sind mit Ausnahme der Handschriften des Dekretum Gratiani mitberücksichtigt.

Weisen alle Sammlungen einer Gruppe dieselbe Variante auf, so steht hinter der entsprechenden Lesart „bei allen“ oder „alle“; weisen alle Handschriften einer Sammlung aber dieselbe Variante auf, so steht hinter der entsprechenden Lesart i. a. nur die Bezeichnung der Sammlung. Bei den nur in 1 Handschrift vertretenen Sammlungen (Coll. des Deusdedit, XIII librorum, Bordeaux, Turin, X librorum, Caesaraugustana) taucht somit nie die Bezeichnung der Handschrift, sondern nur die der Gesamt-sammlung auf.

Die in der Edition verwandten Siglen der einzelnen Sammlungen und Handschriften seien hier im Zusammenhang verzeichnet (vgl. zu den Siglen o. Anm. 132):

Pseudoisidor. Lang- und Kurzversion:

Rom, Bibl. Vat., lat. 630	= B _{Vat}
Rom, Bibl. Vat., Ottob. lat. 93	= B ₀
St. Gallen, Stiftsbibl. 670	= C ₃
Köln, Erzdiöz.- u. Dombibl. 114	= C ₄
Lucca, Bibl. Civ. Felin. 123 Plut. II	= C ₅
Brescia, Bibl. Civ. Queriniana B. II. 13	= C _B

Leo-Humbert-Brief:

(Brief Leos IX. bzw. Humberts, JL 4302)

Bern, Bürgerbibl. 292	= L _B
-----------------------	------------------

Anselmo dedicata:

Vercelli, Bibl. Capit. XV	= V
Bamberg, Staatl. Bibl., Can. 5	= B

Coll. XII partium:

Berlin, Staatsbibl. Preuß. Kulturbesitz, Savigny 2	= Be
Bamberg, Staatl. Bibl., Can. 7	= Ba

Anselm von Lucca:

Rom, Bibl. Vat., lat. 1363	= Ans. V ₁
Rom, Bibl. Vat., lat. 6381	= Ans. V ₃
Rom, Bibl., Vat., Barb. lat. 535	= Ans. Bb

Deusdedit:

Rom, Bibl. Vat., lat. 3833	= Deusd.
----------------------------	----------